



# De relo

## Eus got

Deitas	gotheit
Sanctus	heylig
Angelus	engel
Anima	sele
Spiritus	geyst
Celum	himmel
Terra	erde
Stella	stern
Mare	meer
Aer	lufft
Ignis	feuer
Aqua	wasser
Sol	sonne
Lux	licht
Luna	monde
Tenebre	finsterniss
Radius	glanz
Nox	nacht
Crepusculū	obent
Mane	frue
Meridies	mittag
Diluculum	morgenroth
Vesper	obent
Annus	iar
Mensis	monde
Hebdomada	woche
Hora	stunde
Etas	alter
Quies	ruhe
Tempus	czeyt
Ditus	auffgang

## Occasus

Mora	weyle
Terminus	zyl
Factor	macher
Creator	schöpffer
Redemptor	erlöser
Saluator	heyler
Natura	natur
Creatura	schöpfunge
Principiū	anfangk
Finis	ende
Ordo	ordenunge
Res	ding
Numerus	zal
Facies	antlitz
Forma	form
Persona	person
Trinitas	dreyfaltigkeit.
Vnitas	eynigkeyt
Virtus	togent
Potestas	gewalt
Qualitas	wyteinheit
Quantitas	größheyt
Corpus	leyp anima
Voluntas	wille
Infernus	helle
Mundus	werlt
Demon	theufel
Mors	tode
Vas	vas
Vmbia	schatten

## De aere.

Ventus windt

Bos	thaw	tallis et lapidibus.
Aurem	morgenröth	Regio lande
Imber	plazregen	Diocesis bismum
Climbus	sänsft regen	Silua walt
Pluvia	regen	Planicies breyte
Sonus	laut	Mons perge
Tonitrus	donner	Vallis thal
Nebula	nebel	Semita steyg
Iris	regenbogen	Via wege
Grando	hagel	Lapis steyn
Coruscatio	plix	Lignum holz
Gelz	frost	Argilla leyin
Nubes	wolcken	Arena sandt
Serenitas	lauterkeyt	Lutum pfuel
Nubilum	gewölcken	Abissus abgrund
Calidum	heys	Cumulus hausse
Tepidum	warm	Fouea grube
Aura	sänsftwetter	Aurum golt
Tempestas	vngewitter	Cuprum kopffer
Vapor	dunst	Argentum silber
Estus	hitze	Ferrum eysen
Hyems	winter	Es erz
Ver	lentz	Argentum viuu quecksilber
Estas	sommer	Stannum zyn
Autumnus	herbst	Calibs stahel
Quottidie	tegelich	Blumbum bley
Hodie	herwt	Vitrum glash
Cras	morgen	Cementum kalck
Pridie	am forder tag	Agates aytsstein
Modo	itzunt	Margarita perlein
Dies	tag	Carbunculus carfunckel
Nor	nacht	Cristallus cristal
		Zaphirus saphir
		Mineum mynie

## De terra me-

Cinobrium cynoßer  
Lasurium lasur  
Esuride grünspon

## De ecclesia & p tinencis eiusdem.

Ecclesia Kirche  
Campana glocke  
Campanile glockhaus  
Crux creutze  
Vexillum fann  
Monasterium kloster  
Capella cappel  
Baptisterium taufhaus  
Aspergitorium sprengwedel  
Schola schule  
Chorus chore  
Altare alter  
Liber buch  
Lex gesetze  
Jeinium faste  
Suppellicium korrock  
Thus weyrach  
Candela kerze  
Calix kelch  
Thuribulum rauchfaß  
Ossorium beynhaus  
Missale messebuch  
Psalterium psalter  
Vnctio ölunge  
Candelabrum leuchter  
Horologium zeyger  
Registrum register  
Oratio gebeth

Grates dancē  
Gloria ere

## de festis & ferijs

Dominica sonntag  
Feria secunda montag  
Feria tercia dienstag  
Feria quarta mitwoch  
Feria quinta donerstag  
Feria sexta freytag  
Sabbatum sonnabend  
Quatuor epa weychfasten  
Novus annus newiar  
Quadragesima faste  
Pascha ostern  
Nativitas geburt  
Carnisprivium vassnacht  
Bogationes kreutzwoch  
Dedicatio kirchweinig  
Festum heyligttag  
Purificatio liechtnieß  
Assumptio himelfart  
Pentecostes pfingsten

## De statu spūa-

papa bobst C li  
Cardinalis cardinal  
Patriarcha patriarch  
Archiep̄pus erczpischoff  
Episcopus pischoff  
Abbas abt  
Abbatissa ebtischinne  
Prepositus probst  
Decanus techent

3

Canonicus	thumherre	Experimētator	versucher
Vicarius	mietherz	Ideota	einfeldig
Officialis	official	Legislator	rechthebender
Suffragāe <sup>s</sup>	weybischoff	Commissari <sup>s</sup>	befeler
Priſbiter	priester	Divinatōr	czeuberer
Plebanus	pfarrer	Musicus	singer
Prior	prior	Studium	fleyß
Monachus	mönich	Legispitus	rechtmeyster
Clericus	schuler	Questio	frage
Religiosus	geystlich	Experientia	erfarunge
Predicator	prediger	Disciplina	czucht
Baptista	tauffer	Defensor	beschirmer
Confessor	beychtiger	Parabola	gleichniss
Heremita	eynsidel	<b>De scriptorib<sup>z</sup></b>	
Officium	ammacht	Scriptor	schreiber
Prelatus	prelat	Carmen	schrafft
Dignitas	wirdigkeit	Incaustum	tinten
Misterium	heymlichkeit	Treta	creyden
Propheta	prophet	Stilus	griffel
Martir	merterer	Penna	feder
Doctor	lerer	Tabula	tafel
Scientia	kunst	Volumen	buch
Doctrina	lere	Tertius	text
Magister	meyster	Glosa	auflegung
philozoph <sup>s</sup>	weyberman	Comix	horn
Medicus	arztt	<b>De impatorī</b>	
Jurista	rechtsprecher	Imperium	reich
Dictator	tichter	Imperator	keyser
Auditor	höter	Imperatrix	keyserin
Poeta	meersager	Regnum	Königreich
Actor	macher	Rex	König
Discipulus	iunger	Regina	Königin
Astronomus	sternscher		A iij
Computista	rechener		

Marchio	margkgräue	Sententia	orteyl
Marchiöfssa	margkgräfzin	Processus	vorgang
Dux	herzog	Commissio	befelunge
Ducissa	herzogin	Adiudicatio	czuteilunge
Burggrau?	burckgräue	Abiudicatio	abteylung
Princeps	fürste	Resignatio	auffgebung
Comes	graue	Citatio	ladunge
Baro	bannerherr	Erecutio	czuladunge
Nobilis	edel	Obstinatus	verczweifelt
Miles	ritter	Sopitus	verschlossen
Civis	burgher	Contestatio	gezeugnisse
Minister	dienstman	Libertas	freyheit
Cliens	schiltman	Licencia	laube
Satrapa	sattelknecht	Portio	teylunge
Seruus	knecht	Astrictus	verbunden
Monarcha	erzfürste	Vindicta	rochunge
Dominium	herschafft	Cotumacia	rechtsmeißig
Judicium	gericht	Grauatio	beschwerige
Vnicius	both	Excusatio	aufredunge
Provisor	verweser	Anathema	bann
Cursor	lauffer	Descriptum	abschrift
Dominus	herre	Priuilegium	hantfeste
Domina	frauwe	Dictamen	geticht
Domicellus	iunc'herr	Interdictū	vorbütunge
Domicella	iunc'frauwe	Patrimoniu	erbe
Puella	medelein	Promotio	forderunge
Ancilla	dirn	Begraciatio	danksgagung
<b>De iudicialib⁹</b>		Arrestatio	verkümerig
Jus	recht	Vadiun	pfandt
Querela	clage	Peticio	bethe
Procuratoriu	schafftbrieff	Obligatio	verbindung
Appellatio	beruffung	Captiuatio	gesencknis
Judicatio	richtunge	Responsio	antwurt
		Inquisitio	erfragunge

4

Besitutio	widerkerung	Emenda	wandel
Ratio	vermunft	Aduersarius	widersacher
Impetus	vnstumheit	Urbs	stadt
Error	irrunge	Preibium	vorstadt
Demōstratio	beweyssunge	Castrum	schloß
Computus	rechnunge	Thurris	thurm
Lucrum	gewin	Murus	mauer
Sumptio	nemunge	Vigil	wechter
Concessio	leyhunge	Stabulum	stall
Absolutio	entpindunge	Menia	gynne
Remissio	vergebunge	Pons	brücke
Sigillum	sigel	Valua	thor
Civis	burger	Columna	pseyler
Iudex	richter	Fosatum	grabe
Scabinus	schopffe	Forum	marckt
Consul	rathman	Platea	gasse
Juratus	geschworen	Vallum	blancken
Hospes	wirt	Pagus	dorflein
Theolonari	holner	Populus	volck
Inquelinus	hauffgenoß	Turba	schar
Tabernator	kretschmer	Taberna	schenchhaus
Subditus	vndersetzer	Familia	gesunde
Vicinus	nachpanwer	Gwerra	krieg
Advocatus	voyt	Stipendii	solt
Prelocuto	vorprech	Hospicium	herberg
Querulator	clager	Hastiludium	stechen
Erector	aufrichter	Cippus	stock
Precio	ein böttel	Patibulum	galge
Judicator	richter	Expeditio	herfart
Jurator	schwerer	Comunitas	gemein
Citator	vorgebiter	Theoloniū	czol
Intimator	aufzuffer	Vectigal	furlon
Arbiter	Kisman		
Carcer	Kercker		

**De artificibus**

Artifer	hätwerckmā
Opifex	wircker
Operarius	arbeyter
Opus	werck
Premium	lon
Instrumentū	gerzeug
Mercator	Kauffman
Institor	kramer
Pannifer	tuchmacher
Murator	maurer
Cerdo	gerber
Textor	weber
Sutor	schuester
Pellifer	kurfñner
Sartor	schneider
Cultrifaber	messerchmit
Gladiatōr	schwertfeger
Aurifaber	goltschmidt
Perator	taschner
Caldariator	keßler
Doleator	böttiger
Scutellator	schufler
Carpetari	czimmerman
Faber	schmidt
Incus	anbos
Follis	ploßbalet
Cos	wetzstein
Lapsata	schleyffstein
Scaber	werckeySEN
Rubigo	rost
Scoriator	schinder
Forceps	czange
Babatum	huffeySEN

## De armis

Arma	woppen
Thorax	plathe
Parina	tartsche
Clipeus	schilt
Galea	helm
Scutum	pockler
Lorica	panzer
Pharetra	köcher
Telum	pseyL
Arcus	pogen
Sagitta	strael
Cuspis	spies
Hasta	sper
Lancea	glefe
Missile	pseyfeschaffe
Hastile	schafft
Tricuspis	krönel
Balista	armbrost
Cataburta	bolz
Gladius	schwert
Capulus	schwerknauf
Clava	kewle
Pugio	degen
Brachiale	armeySEN
Defendiculū	gewer
Collarium	halszeySEN
Compes	fesser
Cathena	kethe
Bombarda	buchse
Machina	bleyde

## Der rusticus

5

Busticus	gebawer	Sella	sattel!
Agricola	ackerman	Subsellum	bampst
Colonus	meyer	Strepa	stegereyff
Seminator	seher	Calcar	sporn
Auriga	fuerman	Cingula	sattelgurt
Ditulamus	gertner	Oper	sattelbogen
Silvanus	holzgebawer	<b>De agris i per</b>	
Pastor	hirte	tinencis eoru	
Messor	schnitter	Aratum	pflug
Agazo	eselhirte	Sulcus	furch
Bubulcus	kuehirte	Vomer	sech
Subulcus	schweinhirte	Burris	pflugssierz
Auro	genshirte	Burtea	reutel
Milio	maulhirte	Falk	sichel
Mango	roshirte	Falcastrum	sensen
Caprarius	czigenhitte	Kastrum	ege
<b>De pertinenci</b>		Surca	gabel
is eorum.		Fodilis	rubengabel
Currus	wagen	Fosserium	grübel
Viga	karnn	Alger	acker
Vehiculum	schlitte	Campus	felt
Plaustrum	fuder	Juger	morgenbreyt
Frenum	czarom	Meta	gemerck
Habena	halffter	Allodium	vorwerck
Lorum	gebiß	Curia	hoff
Rota	rath	Zorreum	schewne
Mediolus	nabe	Humeletum	hopfsegarte
Aris	achse	Messis	schnit
Themo	deissel	Seges	sadt
Radius	speiche	Fruges	iungefrucht
Flagellum	geissel	Semen	somen
Rotaleum	wageschmer	Frumentum	getreyde
Beda	leytstrick	Decima	czehent

Census	synß	Feniculum	fenchel
Vsus	genyess	Cepa	zwifel
Capeta	schober	Alleum	knobelaunch
Manipulus	garbe	Petrosilitum	petersilge
Spica	cher	Raphanus	rettich
Calamus	halm	Sith	reysß
Stramen	stro	Anetum	tille
Palea	sprech	Pastinata	kritzelmör
Stipula	stopffel	Salvia	saluet
Sarcina	burde	Vlasfurciß	kresse
Mensura	moss	Olus	koel
Modius	scheffel	Maguderim	kolstrunck
Metretta	metz		

## De frumentis

Eriticum	weyß
Siligo	korn
Ordeum	gerste
Avenum	haber
Pisum	erbesß
Milium	hirſte
Papaver	moen
Canapus	hanff
Lens	linſe
Vicia	wicken
Puls	gruze
Caulis	Kraut
Rapa	rube
Saba	boen
porrum	lauch
Fenum	herw
Gramen	graß
Humulins	hopfſe
Linum	leyn

Feniculum	fenchel
Cepa	zwifel
Alleum	knobelaunch
Petrosilitum	petersilge
Raphanus	rettich
Sith	reysß
Anetum	tille
Pastinata	kritzelmör
Salvia	saluet
Vlasfurciß	kresse
Olus	koel
Maguderim	kolstrunck
<b>De herbis sil- uestribus.</b>	
Kosa	rose
Lilium	lilge
Viola	veyel
Polegium	polley
Vrtica	nessel
Malua	pappeln
Pipinella	bibenel
Verbena	eysenkraut
Millefoliuß	gartheyl
Absintheum	wermut
Arthemesia	beyfuesß
Consolida	beywel
Plantago	wegebreyt
Isopus	ysop
Lappa	lette
Mädragora	alraun
Tribulus	distiel
Serpentina	naterwurz
Barbaquis	haußwurz

Agrimonia	oderminge	Planta	pflanze
Buglossa	ochssenzüge	Pirus	birnbaum
Valeriana	baldrian	Ficus	feyge
Serpillum	felktömmel	Amigdala	mandelkern
Solatrum	nacheschate	Nucleus	kern
Benedicta	bündictwurz	Testa	schale
Esula	wolffs milch	Cerulus	Kirschbaum
Portulata	porgel	Olina	öbaum
Emulacapana	olentwurz	Laurus	lorberbaum
Celidonia	schelwurz	Persicus	pfirsibaum
Zinziber	ingßer	Populus	papelbaum
Genciana	entzyen	Morus	maulperbaum
Cucumer	kurbys	Coctanus	quittebaum

## De vineis et

ortibus.

Vinea	weingarte
Vitis	weinstock
Vua	weinber
Botrus	weintreubel
Acinus	weinberkern
Acimacium	weinhesen
Pampinus	weinplat
Truncus	stock
Cortex	rinde
Radix	wurzel
Tocular	presse
Lubrica	weinleiter
Ligator	binder
Mustum	most
Pomerium	paumingarte
Viridarium	grasgarte
Fructus	obs
Flos	blume

Planta	pflanze
Pirus	birnbaum
Ficus	feyge
Amigdala	mandelkern
Nucleus	kern
Testa	schale
Cerulus	Kirschbaum
Olina	öbaum
Laurus	lorberbaum
Persicus	pfirsibaum
Populus	papelbaum
Morus	maulperbaum
Coctanus	quittebaum
Ramus	zweig
Folium	blat
Prunus	pflaumbaum

## De arboribus

Arbor	barm
Lignum	holz
Nemus	walt
Indago	hayn
Salebia	weydig
Bubus	pusch
Stips	stam
Virgultum	gertig
Carectum	geheck
Dumus	dorniche
Quercus	eyche
Fagus	buche
Vir	nueß
Alnus	erlein
Platanus	ahorn
Tremulus	aspe

Cornus	hainbuttebau	Vox	stymme
Castanea	festen	Vita	leben
Spina	dorn	Mors	tode
Abies	thanne	Corpus	leyp
Iber	bircke	Caput	heubt
Salix	weyde	Cerebrum	gehirn
Corulus	haselbaum	Calvium	glatz
Pinus	kinbaum	Frons	stern
Oleaster	ölbbaum	Ruga	runtzel
Juniperus	wacholdsbau	Cerebellum	hunschedel
Esculus	mispelbaum	Facies	antiez
Tilia	linde	Cesaries	schopffe
Fragum	ertber	Crinis	haer
Boletus	schwam	Crinea	schwarze
Spongia	badschwam	Capillus	lock
Elleborum	nieswurz	Oculus	auge
Vlna	schilff	Supercilium	vberlit
Papirus	merblat	Palpebra	augbiron
Arundo	roer	Pupillus	augapffel
<b>Seqtur de ho-</b>		Visus	gesicht
mine et eius membris.		Zrica	czopff
Homo	mensche	Crispices	craufsheit
Vir	man	Nasus	nase
Femina	fearwe	Nasatus	nasicht
Persona	person	Auris	cer
Masculus	kneblein	Limpus	schloff
Femella	meydelein	Os	mundt
Sermo	rede	Saliva	speichel
Ideoma	sprache	Dens	zahn
Mens	gemuth	Gingiva	zahnfleysch
Intellectus	verstandtnis	Nares	nasenlocher
Voluntas	wille	Marilla	wange
Memoria	gedechtnis	Mandibula	kinback
		Barba	bart

Labia	lebs	Stomachus	mage
Guttur	kele	Venter	bauch
Collum	hals	Viscus	darm
Brachium	arm	Jecor	leber
Manus	handt	Splen	milz
Pugnus	fauſt	Ren	nyren
Palma	spann	Cor	herz
Vnguis	nagel	Umbilicus	nabel
Lingua	zunge	Vesica	blase
Mutus	stum	Femur	hufft
Surdus	taub	Genus	knye
Gula	fraß	Tibia	knyescheybe
Fauſt	gume	Costa	ries
Apostema	dweß	Cora	diech
Vlcus	schwer	Sura	waden
Sudor	schweyß	Sinus	schoß
Humerus	schuldern	Latus	seyte
Dorsum	rucke	Artuina	schmer
Gippus	hoger	Adeps	veyste
Gipposuß	hockericht	Medulla	marck
Pectus	brust	Cutis	haut
Struma	tropff	Fel	galle
Scapulus	schuldern	Calv	verſie
Cubitus	elbogen	Planta	solen
Vena	oder	Talus	knoechel
Artus	gelidt	pedica	zehen
Mancus	hantloß	Cursor	lauffer
Pollex	daum		
Index	zeyger		
Medius	mitteler		
Annularius	vingeler	Monstrum	merwunder
Auricularius	ornboore	Miraculum	wunder
Pulmo	lunge	Miro	wildtman
Dextera	rechtehandt	Triton	dernir
Sinistra	linckehandt	Gnawus	geczwerck
		Albica	alp

## De monstris

Monstrum	merwunder
Miraculum	wunder
Miro	wildtman
Triton	dernir
Gnawus	geczwerck
Albica	alp

Pigmeus  
 Prodigiū  
 Antipedes  
 Ertalus  
 Monotalm<sup>9</sup>  
 Amozones  
 Musio  
 Ulerides  
 pilosus  
 Simea

spannlang  
 erschreckunge  
 widerfüssig  
 on knochen  
 eineugichter  
 mēlich weyp  
 merkatze  
 wasserman  
 rauchman  
 affe

Matertera  
 Clouerca  
 Vitricus  
 Preignus  
 Amicus  
 Compater  
 Dos  
 Dotalicum  
 Orphanus  
 Socius  
 Progenies  
 Priorimus  
 Vicinus  
 Partus

mume  
 stieffmutter  
 stieffvater  
 stieffon  
 freund  
 geuattet  
 morgengabe  
 leypgedinge  
 weysze  
 geselle  
 geschlechte  
 nehesker  
 nachpwær  
 geburth

## De genologia

Pater	vater
Mater	mutter
Frater	bruder
Soror	schwester
Filius	son
Filia	tochter
Puer	kindt
Sponsa	braut
Sponsus	breutigam
Avis	anherr
Avia	anfrau
Vxor	hausfrau
Maritus	man
Patruus	vetter
Aunculus	öhem
Nupcie	hochzeyt
Matrimoū	Ee
Sororius	schwoger
Gener	eidem
Socer	schweer
Socrus	schwiger
Nurus	schnur
Amica	base

## De morbo.

Morbus	sucht
Languor	kranchteyt
Vulnus	wunde
Lepra	ausserzleyt
Tumor	geschwolst
Paralisis	gicht
Zisis	dureesucht
Zussis	husse
Spasmus	krampff
Caducus	fallesucht
Flurus	rotwe
Surdicies	taupheyt
Cecitas	blintheyt
Passio	leyden
Vertigo	schwindelüge
Purigo	kratz
Sebris	kalde sucht
Postula	plattern
Consipatio	verstopfung

Ictericia	gelsucht	pertinencijs eorum.
Straguinea	kaltpinckel	tisch
Inflatio	geschwulst	hausrath
Apoplexia	schlag	kopff
Furibundus	wutende	teller
Demoniac⁹	bessessen	becher
Colica	der kolk	broth
Idrops	wassersucht	bröcklein
Vertigo	schwindelug	vberig
pituita	der czypff	wein

## De apoteca.

Apoteca	apteck	
Electuarium	lattwerge	
Medicus	arzt	
Kadir	wurzel	
Odo:	ruch	
Emplastrum	pflaster	
Piper	pfeffer	
Cinamomum	zimentrinde	
Zinziber	ingeber	
Anisum	anisz	
Gariofilus	negeleinbahn	
Thus	weyrach	
Crocus	saffran	
Tiriaca	dryacker	
Camphora	campfer	
Coriandum	coriander	
Aloe	aloe	
Zymiana	tym	
Vngentum	salbe	
pillula	pillen	
Sirupus	siropel	

## De senculisti

Duagium  
Placenta  
Lagenum  
Cuneus

eyerkuch  
platz  
flade  
wecke

Ligmen  
Candelabrii

tach  
leuchtschübel

## De coquina.

Coquina  
Cocus  
Claviger  
Celarium  
Fumigale  
Fuligo  
Carbo  
Cinis  
Scintilla  
Caldare  
olla  
Cacabus  
Patella  
Craticula  
Veris  
Efflar  
Lebes  
Cribrum  
Onoforus  
Acerabulum  
Ticiale  
Tribulum  
Vertibulum  
Scaffum  
Vena  
Tina  
Serula  
Tripes  
Lucibulum

köche  
koch  
kelner  
keller  
rauchloch  
rueß  
kole  
asche  
funcke  
kessel  
topff  
sturze  
pfanne  
roest  
bratspiess  
föcher  
tigel  
syp  
ölkung  
essigkung  
schurbrant  
reyßkeule  
quirll  
schaff  
eymer  
zuber  
trage  
drysfuß  
leuchter

Domus  
Pallaciū  
Mansio  
Casa  
Archa  
Curia  
Area  
Fundamētū  
Pavimentū  
Limen  
Porta  
Magale  
Cutila  
Pullidariū  
Proptuarīū  
Bostar  
Stabulum  
Biasatorīū  
Bratatorīū  
Angulus  
Camera  
Lectisternia  
Lectus  
Scropodii  
Scannum  
Sedes  
Tabula  
Stuba  
Estuarium  
Fenestra  
Janua

haus  
pallast  
wonunge  
hutte  
beheltnis  
hoff  
hoffstadt  
grunfest  
estrich  
schwelle  
pforte  
hirthaus  
schaffstal  
hunnerhaus  
speisskammer  
kuestal  
stallung  
malzhaus  
breuhauß  
winckel  
kammer  
bethgewant  
bethre  
strosag  
bank  
stuel  
taffelngulc  
stube  
kachelstube  
fenster  
thur

Gradus	stige	Vessis	Kleydt
Tessudo	gewels	Vestitus	getkleydt
Caminus	fewermauer	Pannus	tich
Clibanus	backofen	Panniculus	tinchlein
Fornar	ofen	Caliga	hoef
Cancellus	gitter	Liga	hoesnestel
Seps	zaun	Bambasii	iope
Vectis	rigel	Pellicii	pelz
Tectum	dach	Cappa	cappe
Tignum	sparre	Collarium	coller
Tegula	latthe	Camisia	hemde
Affer	brech	Cilicum	herenkleyt
Clavis	schlüssel	Pellis	kursche
Securis	beyhel	Simbra	saum
Terebellus	neßiger	Manica	ermel
Sera	schloß	Tela	leynwandt
Pala	schauffel	Silum	fadem
Muscipula	maußfalle	Plica	salde
Sartago	breupfann	Crinale	krancz
Doleum	böthe	Pretexta	borre
Ducillus	zapffe	Armilla	vorspan
Ziria	eyßzapff	Sudarium	schweiftuch
Ligo	hacke	Valneamen	badtuch
Colabrum	streytbarthe	Lintheamen	leylach
Uetrix	spinnerin	Fascia	wigenbant
Lotrix	wascherinne	Cussimus	kussen
Colus	rocke	Curtina	furhanck
Alabrum	weyffe	Tendiculu	sparlach
Glomus	klewel	Filtrum	filtz
Girillus	garnrocke	Nodulus	knewflein
Salanga	stange	Ocrea	stefel
<b>De festib⁹ hois</b>		Sotular	niderschuch
Tunica	rock	Nebrida	schurzfel
Palleum	mantel	Spacus	droet
		Pileus	hut
			<b>Biß</b>

# De nominib⁹

Aduena	gukommēder	Sensualitas	sinlichkeit
Alienigena	fröinder	Intellectus	vorstentnuß
Cōpatriota	landsman	Largitas	mildigkēyt
Bohemus	behem	Suanitas	süssigkeit
Sneuis	schwab	Desiderium	Begerunge
Bauarus	peyer	Leticia	freude
Hebreus	iude	Sanitas	gesuntheit
Misnensis	meysner	Amor	liebe
Theutonus	deutschscher	Conscientia	gewissen
Australis	österreycher	Noticia	Kunstschafft
Anglicus	engelander	Consilium	rath
Polonus	pol	Modestia	messigkēyt
Moravus	meherer	Castitas	Keuscheit
Ungarus	vnger	Bonitas	gutigkēyt
Gallicus	wale	Humilitas	demutigkeit
Romanus	rōmer	Pacientia	gedult
Rutenus	reuß	Prudentia	vorsichtikeyt
Pritenus	preuß	Felicitas	seligkēyt
Etiops	moer	Constantia	stetigkēyt
Schlauus	wendt	Obedientia	untertenikeit
Benensis	reynlenden	Misericordia	barmherzig-
Saro	sachs	Paupertas	armut (keit
Francigena	franczof	Honestas	erbarkeyt

# De virtutibus

Justicia	gerechtigkeit	Securitas	mildigkēyt
Veritas	warheyt	Imitatio	sicherheyt
Sides	glaube	Concordia	nachuolgung
Spes	hoffnung	Leuitas	eitrechtkēyt
Caritas	ließe	Simplicitas	lechtkēyt
Par	fride	Prōptitudo	infeldigkēyt
Virtus	togen	Certitudo	bereytkēyt
Prudentia	weysheyt	Facilitas	sicherheyt
		Facundia	leychtkēyt
		Consolatio	redesamkeit
			trostunge

Peticio	bet	Fragilitas	gebrechelheit
Deprecatio	bittunge	Oblocutio	nachrede
Supplicatio	flehung	Contemptus	voischmeinge
Magnitudo	grosskeyt	Jactantia	rumunge
Pulchritudo	schönheyt	Litigium	Krieg
Similitudo	gleichniß	Detractio	hinderrede
Bonitas	gutigkeit	Perfidia	vntrew
Salus	heyl	Discordia	zwitracht
Decentia	zymlichkeyt	Juramentum	eyd
Plenitudo	volheyt	Fuga	flucht
Dulcedo	süssigkeyt	Vehementia	gehe
Processio	vorgang	Temptatio	versuchunge
Vigor	krafft	Donatio	gebunge
Dispositio	schickunge	Vltio	rachunge
Presumptio	turstkeyt	Consensus	verhenckniß
Colloquium	gesprech	Vicinitas	noheyt
Adiutor	helffer	Indignatio	vnwillie
Consolator	troster	Intoricatio	voigebunge
Dominator	herscher	Amaritudo	bitterheyt
Altus	hoch	Veratio	leydung
Eternus	ewig	Flagellatio	geyflunge
Magnus	gross	Emulatio	gramheit
Conditor	macher	Plancus	weynunge
Gratus	genemer	Combustio	brennunge
<b>De virtus.</b>		Sectura	harunge
Vicium	laster	Celatio	helunge
Superbia	hoffart	Reprobatio	verwerffung
Luxuria	vnkeuscheyt	Captio	gefencniß
Avaritia	geyzigkeit	Suspiratio	ersuffzunge
Inuidia	neyd	Somnium	traum
Ira	zorn	Echo	widerlaut
Accidia	tragheyt	Astutia	list
Desperatio	verczweyflig	Gemitus	suffzunge
Ignavia	vnwissenheit	Nausea	gravunge
		Dormitio	schloffunge

Insolentia	vngzucht	Laborator	arbeyter
Malicia	bosheit	Debitor	schuldiger
Rira	rieg	Fideiussor	burge
Peccator	sunder	Sodalis	geselle
Vligromaticus	schwarzküsti	Priimus	erster
Preuaricator	freueler (ger)	Vltimus	letzster
Honiator	hofirer	Egenus	elender
Cecus	blinder	Bellator	streyter
Jocularor	spilman	Merdifer	dregtrager
Lentus	trege	Beserator	auffchlisser
Subtilis	behende	Velox	schnell
Erraticus	irrer	Acer	leufig
Exactor	beschutzer	Similis	gleych
Adulator:	schmeychler	Appetitus	begerunge
Lusor:	spiler	<b>De aqua mari</b>	
Turbidus	trawriger	Mare	meer
Subtracor:	abzyher	Fluminus	flyß
Ebriosus	trunkener	Ripa	bach
Presciatrix	zauberin	Procella	vnde
Deceptor:	betriger	Lacus	sehe
Unequam	schalck	Portus	vfer
Defunctus	begrabener	Fundus	grundt
Funus	leych	Profundum	tyeffe
Vagus	wanderer	Befundum	seichtig
Assiduus	fleyssiger	Torrens	walwasser
Crispus	crauß	Flumen	fleyewasser
Ventrosus	beuchicht	Sons	brunn
Cornutus	hornicht	Spuma	schawom
Vudipes	barfusser	Glacies	eyß
Vudus	nackter	Abissus	abgrunde
Hirsutus	rauch	Altum	hoch
Egregius	lobesam	Viale	stege
Elatus	hochwertig	Bemigium	schwemunge
Appositor:	zuleger	Jurges	tumpffel
Sepulcor:	begraber		

# De balneo et

pertinencijis.

Balneum	badt
Balneator	bader
Lixa	wassertreger
Perisoma	queste
Slenborodator	aderlasser
Slenbotonij	laßeyßen
Lixiuim	laugen
Kasor	scherer
Pecten	kamp
Ventosa	kopff
Vlovaculum	schermesser
Balneamen	badlach
Lavator	wascher

# De nauibus

Navis	schiff
Puppis	grosschiff
Phaselus	kan
Portus	stade
Anchoia	ancker
Nauta	schiffman
Conuentor	besteherre
Rennus	ruder
Velum	segel
Ampluster	ruder
Sparsa	fischnetze
Bethe	garn
Nauigator	schiffer
Piscator	fischer
Piscina	teych
Hamus	angel
Beticulam	vogelgarn

# De piscibus.

Piscis	fisch
Pisciculus	ischlein
Foca	weyffisch
Squama	schuppe
Cancer	krebs
Castor	biber
Luceus	hechte
Carpo	carpff
Rumbus	stor
Cetus	walfisch
Rubecula	rotange
Sundulus	grundel
Esox	lachs
Huso	hausze
Saxatilis	steynbeyß
Anguilla	ael
Allec	hering
Senta	schley
Allota	quappe
Strumulus	stockfisch
Aquila	adeler
Griso	greyff
Strutio	strauss
Gallus	han
Gallina	henne
Capo	caphan
Auca	gans
Anser	genszer
Pullus	hun
Columbus	reuber
Volatilis	gefsligel

Ala	fögel	Cuculus	kuckuck
Duum	ey	Perdix	rephun
Vitellum	totter	Cristula	röttelwey
Albumen	eys weyß	Frigellus	fincke
Kostrum	schnabel	Turtur	turckeltauße
Vngula	clawe	Gans	kranich
Vnidus	nest	Petriscus	königlein
Avis	vogel	Pellicanus	pellican
Cignus	schwan	<b>De qudrupediis</b>	
Accipiter	habicht	Sera	wilt (bus)
Herodius	plarwüß	Bestia	vich
Vultur	geyer	Gier	schar
Milvus	aer	Serina	wilprech
Falco	falet	Bos	rindt
Vlissus	sperber	Equus	pferdt
Ciconia	storch	Spado	geheiltpferde
Ardea	reger	Gradarius	zeldner
Cornus	rabe	Vacca	kue
Cormix	brae	Vitulus	kalp
Nocticorax	nachtrabe	Ovis	schoff
Noctua	eule	Capra	geyß
Vespertilio	fledermauß	Hircus	bock
Irundo	schwalme	Paledrins	fullein
Picus	specht	Porcus	borek
Sturnus	staer	Porcellus	ferklein
Pica	agelaster	Aper	eberschwein
Monedula	tale	Scrofia	saw
Vpupa	widehopff	Asinus	esel
Canapeus	henflung	Asellus	esellein
Passer	sperling	Mulus	maul
Quiscula	wachtel	Aries	steer
Alauda	lirche	Agnus	lamp
Philomena	nacheigal	Uber	euter
Parix	meyse	Lac	milch
Carduelius	fügeling		

Buitirum	butter
Sepum	vnslet
Caseus	keſe
Tapa	ſaen
Serum	molcken
Formodium	quarck
Coagulum	lab
Cola	ſeygtnich
Zeta	pöſte
Lana	wolle
Sarsucium	bratwurst
Jecorina	leberwurst
Medulla	marck
Canis	hundt
Cattus	katze
Murilegus	katter
Velter	iaghundt
Molosus	stockrode

De bestiis i se-	
Leo	lawe (ris
Lena	lebinne
Leopardus	leopard
Ursus	beer
Cerurus	hirsch
Lupus	wolff
Vulpis	fuchs
Lepus	haſe
Elephas	elephante
Simea	affe
Talpa	maulworff
Unicornus	einhorn
Camelus	camel
Capriolus	reebock
Mustela	wysel

Damma	hamster
De vermitibus	17.
venenosis.	
Scorpio	scorpion
Basiliscus	basilischē
Serpens	ſchlange
Draco	trach
Coluber	holznatter
Bufforana	frosch
Lacerta	eyder
Vipera	giffnotter
Aranea	spinne

De vermitibus	
Vermis	wurm
Apis	byn
Formica	emeſe
Bucus	kefer
Cimer	wanzē
Cinifer	hundeflaus
Pediculus	lauf
Lens	nyp
Puler	floch
Teredo	holzwurm
Eugo	rauppe
Zinea	ſchabe
Bomber	ſeydenwurm
Locusta	herwschreck
Gillius	grille
Terma	made
Culer	mucke

Deo gracias.



स्वामी द्वारा  
दिल्ली भेजा

ଶାନ୍ତିକାରୀ  
ବିଜୁଳିପାତ୍ର  
ଚାଲୁମାଟୀ  
ଦେଖିବା  
ହାତକାରୀ  
ଗୋଟିଏ  
କରେଇ  
କରିବା  
କରିବାକାରୀ  
କାହାମଧି

卷之三

1	1	1	1	1
2	2	2	2	2
3	3	3	3	3
4	4	4	4	4
5	5	5	5	5
6	6	6	6	6
7	7	7	7	7
8	8	8	8	8
9	9	9	9	9
10	10	10	10	10
11	11	11	11	11
12	12	12	12	12
13	13	13	13	13
14	14	14	14	14
15	15	15	15	15
16	16	16	16	16
17	17	17	17	17
18	18	18	18	18
19	19	19	19	19
20	20	20	20	20
21	21	21	21	21
22	22	22	22	22
23	23	23	23	23
24	24	24	24	24
25	25	25	25	25
26	26	26	26	26
27	27	27	27	27
28	28	28	28	28
29	29	29	29	29
30	30	30	30	30
31	31	31	31	31
32	32	32	32	32
33	33	33	33	33
34	34	34	34	34
35	35	35	35	35
36	36	36	36	36
37	37	37	37	37
38	38	38	38	38
39	39	39	39	39
40	40	40	40	40
41	41	41	41	41
42	42	42	42	42
43	43	43	43	43
44	44	44	44	44
45	45	45	45	45
46	46	46	46	46
47	47	47	47	47
48	48	48	48	48
49	49	49	49	49
50	50	50	50	50
51	51	51	51	51
52	52	52	52	52
53	53	53	53	53
54	54	54	54	54
55	55	55	55	55
56	56	56	56	56
57	57	57	57	57
58	58	58	58	58
59	59	59	59	59
60	60	60	60	60
61	61	61	61	61
62	62	62	62	62
63	63	63	63	63
64	64	64	64	64
65	65	65	65	65
66	66	66	66	66
67	67	67	67	67
68	68	68	68	68
69	69	69	69	69
70	70	70	70	70
71	71	71	71	71
72	72	72	72	72
73	73	73	73	73
74	74	74	74	74
75	75	75	75	75
76	76	76	76	76
77	77	77	77	77
78	78	78	78	78
79	79	79	79	79
80	80	80	80	80
81	81	81	81	81
82	82	82	82	82
83	83	83	83	83
84	84	84	84	84
85	85	85	85	85
86	86	86	86	86
87	87	87	87	87
88	88	88	88	88
89	89	89	89	89
90	90	90	90	90
91	91	91	91	91
92	92	92	92	92
93	93	93	93	93
94	94	94	94	94
95	95	95	95	95
96	96	96	96	96
97	97	97	97	97
98	98	98	98	98
99	99	99	99	99
100	100	100	100	100